

**Zeitschrift:** Nebelspalter : das Humor- und Satire-Magazin  
**Band:** 80 (1954)  
**Heft:** 44

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

**Download PDF:** 01.04.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Sensationelle neue Formel macht Wasser «nässer», weicht den Bart restlos auf!

**Jetzt eine neue Rasiercreme mit Tiefenwirkung!  
Sie rasieren sich sauber und leicht wie noch nie!**

Dank einer neu entdeckten Formel, welche die Netz-  
kraft des Wassers erhöht, ist es endlich ge-  
lungen, zwei alte Nachteile zu überwinden, wel-  
che das Rasieren bisher erschwerten.

Der eine besteht in der Schwierigkeit, nur teil-  
weise aufgeweichtes Barthaar glatt und schmerz-  
los zu schneiden. Gewöhnliches Wasser braucht  
ohne den neuen Bestandteil zur vollen Aufwei-  
chung des Barthaars viel länger als die mei-  
sten Männer warten wollen.

Der andere Nachteil der täglichen Rasur be-  
steht in der rissigen, trockenen und müden Ge-  
sichtshaut, die unvermeidlich ist, solange ihr  
die natürlichen Oele durch den Rasierprozess  
ständig entzogen werden.

Diese beiden Nachteile werden nun endgültig  
beseitigt dank der auf ihrer höheren Netz-  
kraft beruhenden Tiefenwirkung der neuen *Luxury  
Shaving Cream* von J. B. Williams.

### Die neue Schnellrasur

In ihrer neuen Zusammensetzung löst *Luxury  
Shaving Cream* die öligen Substanzen auf, wel-

che das Barthaar umschließen; sie reinigt und  
öffnet dessen unsichtbare kleine Poren, so daß  
sie sich ungehindert mit Wasser vollsaugen  
können.

Gleichzeitig macht diese neue Formel das Was-  
ser «nässer», indem es seine natürliche Ober-  
flächenspannung herabsetzt: die kleinen Wasser-  
tropfen lösen sich auf und durchnässen so das  
Haar im Handumdrehen.

Dieser neuartigen Tiefenwirkung von *Williams*  
verdanken Sie von nun an einen besser aufge-  
weichten, spielend zu schneidenden Bart, ihrem  
Gehalt an Lanolin-Extrakt aber eine frisch und  
jugendlich aussehende Haut - kurz: *Williams  
Shaving Cream* verschafft Ihnen eine herrlich  
angenehme Rasur ... in der Hälfte der ge-  
wohnten Zeit.

Kaufen Sie die neue *Williams Luxury Shaving  
Cream* und überzeugen Sie sich selber, wieviel  
schneller und leichter Sie sich von jetzt an  
rasieren.



**lockere  
Fähne**

Fr. 3.65 / 6.75  
werden gefestigt durch  
tägliche Pflege mit

**Menthasal-Tropfen**

Verhindern auch das  
Bluten von empfind-  
lichem Zahnfleisch.  
In Apotheken erhältlich.

IMMER  
ZUFRIEDEN!

LAMPE „AARAU“

GLÜHLAMPENWERKE AARAU A.-G. AARAU

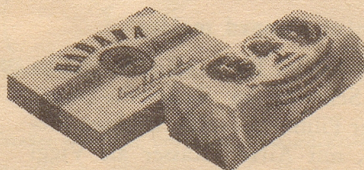


*E. Eichenberger in Fa. Eduard Eichenberger Söhne*

«Um einen qualitativ gleichmässigen Stumpfen herzustellen, müssen  
jährlich auf Grund von hunderten verschiedener Kaufmuster die  
richtigen Tabaksorten ausgewählt werden. Dazu gehören vor allem  
langjährige Erfahrungen und gründliche Fachkenntnisse. Darum prüfe  
ich persönlich seit 40 Jahren jede einzelne Tabaksorte. Unser Bäumli-  
Stumpfen ist nicht umsonst bekannt wegen seiner feinen, gleichblei-  
benden Qualität!»

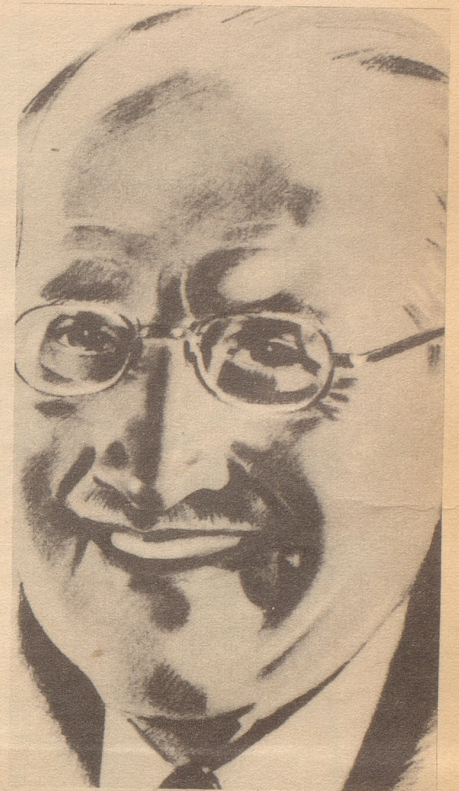
**Probieren auch Sie einmal den echten Bäumli-Stumpfen!**

*Gleiche Qualität in zwei verschiedenen Packungen*



Doppel-Schachtel à 2 x 5 Stück oder runde Packung à 10 Stück Fr. 1.60

*Eduard Eichenberger Söhne*  
BEINWIL a/SEE SCHWEIZ



Ich bin wieder  
**kräftig  
und gesund!**

**Zellers Kraftwein hat mich  
wunderbar gestärkt  
und wieder froh gemacht**

Wenn Sie altershalber oder wegen Krank-  
heit, Blutarmut, Überanstrengung, Wochen-  
bett von Kräften gekommen sind, wenn Sie  
sich müde, abgespannt oder niedergeschla-  
gen fühlen, machen auch Sie eine Kur mit  
dem famosen

## Zellers Kraftwein

der Ihrem Organismus die mangelnden,  
lebenswichtigen Aufbaustoffe zurückgibt,  
und Sie wieder stark, schaffensfreudig und  
zuversichtlich macht. «Zellers Kraftwein»  
schafft neues Blut, stärkt Muskeln und Ner-  
ven, hebt das Allgemeinbefinden.



Die Flasche Fr. 6.75  
Die vorteilhafte Kur  
à 4 Flaschen Fr. 22.35  
(Sie sparen 4.65)

In allen Apotheken  
und Drogerien

Ein Qualitätsprodukt von



**MAX ZELLER SÖHNE AG**  
ROMANSHORN

Hersteller pharmazeutischer Präparate seit 1864